

## الدرس الخامس عشر

### الفعل : حادي عشر : المجهول

لبناء الفعل المجهول ناتي باسم المفعول ( أي المصدر المرخم + هاء صامته )  
من المصدر المراد بناؤه للمجهول، ثم بتصريف مصدر شُدَّن :  
اسم مفعول + تصريف مصدر شُدَّن

أمثلة :

كُودَكَ غَذَا خُورِدَ . ( معلوم ) : أَكَلَ الطِّفْلُ طَعَامًا

غَذَا خُورِدَ شُدَّ . ( مجهول ) : أَكَلَ الطَّعَامَ

يَدْرُ خَانَهُ سَاخَتْ . ( معلوم ) : أَنْشَأَ الْآبُ بَيْتًا

خَانَهُ سَاخَتْهُ شُدَّ . ( مجهول ) : أَنْشَأَ الْبَيْتَ

أَوْ رَا دَرَّ خِيَابَانَ مِي بَيْنَنْدَ . ( معلوم ) يرونه في الشارع

أَوْ دَرَّ خِيَابَانَ دِيدَهُ شُدَّ . ( مجهول ) رُئِيَ فِي الشَّارِعِ

وفيما يلي نماذج من كل أزمنة الفعل في صيغة المجهول من مصدر « ديدن » :

المعنى	المجهول	المعلوم	نوع الفعل
رئي	ديده شُدَّ	ديد	الماضي المطلق
كان يُرى	ديده مِي شُدَّ	مِي ديد	الماضي الاستمراري
قد رُئي	ديده شُدَّه است	ديده است	الماضي النقلي
كان قد رُئي	ديده شُدَّه بُود	ديده بُود	الماضي البعيد
ربما رُئي	ديده شُدَّه بَاشَد	ديده بَاشَد	الماضي الشكّي
سوف يرى	ديده خَوَاهَد شُدَّ	خَوَاهَد ديد	المستقبل
صِرَ مرئياً	ديده شُو	بين	الأمر
يُرى	ديده شَوَد	بييند	المضارع الالتزامي
يُرى	ديده مِي شَوَد	مِي بييند	المضارع الإخباري

أمثلة: ( من المصدر : فِرستادن : الإرسال = المادة : فرست )

آن نامِه فِرستادِه شُد : أرسلت تلك الرسالة ( مطلق )

آن نامِه فِرستادِه مِي شُد : كانت تلك الرسالة تُرسل ( استمراري )

آن نامِه فِرستادِه شُدِه است : قد أرسلت تلك الرسالة ( قريب )

آن نامِه فِرستادِه شُدِه بُود : كانت تلك الرسالة قد أرسلت ( بعيد )

آن نامِه بآيد فِرستادِه شُدِه بآشُد : لا بد وأن تكون تلك الرسالة قد أرسلت

( شكّي )

آن نامِه فِرستادِه شُو : فلتُرسل تلك الرسالة ( أمر )

آن نامِه بآيد فِرستادِه شُوَد : لا بد وأن ترسل تلك الرسالة ( التزامي )

آن نامِه بآيد فِرستادِه مِي شُوَد : تُرسل تلك الرسالة ( إخباري )

ملاحظات :

١ - في حالة النفي تُضاف نون مفتوحة<sup>(١)</sup> قبل تصريف مصدر «شُدن» :

أمثلة :

گُفته شُد      گُفته نَشُد : لم يُقل

نِوشته مِي شُوَد      نِوشته نِمِي شُوَد : لا يُكتبُ

خَوانده مِي شُوَد      خَوانده نِمِي شُوَد : لا يُقرأ

٢ - في المصادر المركبة يمكن تحويل المصدر من مصدر معلوم إلى مصدر

مجهول، بتغيير « كَرْدن » إلى « شُدن »، ومن ثم تعطي الأفعال المصرفة من

المصدر بعد تغييره معنى المجهول :

(١) في لغة الحوار تحوّل نون النفي من الفتح إلى الكسر في المضارع الإخباري، فيقال مثلاً:

دِيدِه نِمِي شُوَد : لا يُرى، گُفته نِمِي شُوَد : لا يُقال.

المجهول

تَقْسِيمٌ شُدْنَ : أَنْ يُقْسَمَ

إِعْلَامٌ شُدْنَ : أَنْ يُعْلَمَ

تَمَامٌ شُدْنَ : أَنْ يُتِمَّ

تَمِيزٌ شُدْنَ : أَنْ يَنْظَفَ

فَرَامُوشٌ شُدْنَ : أَنْ يُنْسَى

جَمْعٌ شُدْنَ : أَنْ يُجْمَعَ

دَعْوَةٌ شُدْنَ : أَنْ يُدْعَى

شُرُوعٌ شُدْنَ : أَنْ يُبْدَأَ

دُرُوسٌ شُدْنَ : أَنْ يُعَدَّ

بَازٌ شُدْنَ : أَنْ يُفْتَحَ

المعلوم

تَقْسِيمٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُقْسَمَ

إِعْلَامٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُعْلَمَ

تَمَامٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُتِمَّ

تَمِيزٌ كَرَدْنَ : أَنْ يَنْظَفَ

فَرَامُوشٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُنْسَى

جَمْعٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُجْمَعَ

دَعْوَةٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُدْعَى

شُرُوعٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُبْدَأَ

دُرُوسٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُعَدَّ

بَازٌ كَرَدْنَ : أَنْ يُفْتَحَ

\*\*\*